

Checkliste nach der Ankunft 到达德累斯顿后要做的的事情一览

1. Studentenwerk Dresden 德累斯顿大学生服务部

- Mietvertrag unterschreiben 签订租房合同

- Kautions bezahlen 缴付押金

Benötigte Dokumente 需要的材料

a) Pass mitbringen 带上护照

b) Kopie des Zulassungsbescheids 大学录取通知书复印件

-> Sie erhalten Ihren Mietvertrag und den Zimmerschlüssel 您得到租房合同和宿舍房间钥匙

2. Akademisches Auslandsamt 大学外办

- Meldebogen und Einzahlungsformular holen 领取登记表格和学杂费汇款表格

3. Einwohnermeldeamt: 居民登记局:

- neuen Wohnsitz anmelden 登记居住地址

Benötigte Dokumente 需要的材料

a) Pass mitbringen 带上护照

b) Kopie des Mietvertrags 租房合同的复印件

-> Sie erhalten eine Meldebestätigung 您得到登记证明

4. Bank oder Sparkasse 银行或者储蓄银行

- kostenfreies Studentenkonto eröffnen 开立免费的学生帐户

- Semesterbeitrag mit dem Einzahlungsformular vom Auslandsamt zahlen!

用大学外办的学杂费汇款表格缴付学杂费

- evtl. schon Geld einzahlen 可能的情况下往帐户里存钱

Benötigte Dokumente 需要的材料

a) Pass 护照

b) Kopie der Anmeldebestätigung vom Einwohnermeldeamt 居民登记局的登记证明复印件

c) Kopie des Zulassungsbescheids 大学录取通知书复印件

-> Sie erhalten Ihre Kontodaten und die Kopie des Einzahlungsformulars

您得到您的帐户信息和学杂费汇款表格复印件

5. Krankenkasse 医疗保险

EU-Bürger: 欧盟成员国的外国学生:

- Anmelden der Krankenversicherung 医疗保险登记

Benötigte Dokumente 需要的材料

a) Internationale Versicherungskarte (EHIC - European Health Insurance Card) 国际医疗保险卡

b) Kopie des Zulassungsbescheids 大学录取通知书复印件

c) Pass 护照

-> Sie erhalten den Nachweis über die Krankenversicherung 您得到医疗保险证明

5. Krankenkasse 医疗保险

Nicht-EU-Bürger: 非欧盟成员国的外国学生:

- gesetzliche Krankenversicherung/ Studententarif abschließen 签订法定学生医疗保险

Benötigte Dokumente: 需要的材料

a) Kopie des Zulassungsbescheids 大学录取通知书复印件

b) Pass 护照

c) Ihre Kontodaten 您的帐户信息

-> Sie erhalten eine Versicherungsbescheinigung 您得到医疗保险证明

6. Akademische Auslandsamt 大学外办

- Immatrikulation und Studentenausweis beantragen 申请注册和学生证

Benötigte Dokumente: 需要的材料

a) ausgefüllter Meldebogen 填好的登记表

b) die Kopie des Einzahlungsformulars/ Semesterbeitrag 学杂费汇款表格复印件

c) Kopie des Nachweises über die Krankenversicherung bzw. der Versicherungsbescheinigung

医疗保险证明的复印件

-> Sie erhalten nach wenigen Tagen die Immatrikulation und den Studentenausweis

几天后您得到大学注册单和学生证

7. Studentenwerk 大学生服务部

- Kontodaten und Einzugsermächtigung abgeben (fürs Wohnheimzimmer)

提交帐户信息及（每月自动扣划租金的）收款权

- Immatrikulationsbescheinigung abgeben 提交注册证明

8. Ausländerbehörde 外国人管理局

- Aufenthaltbewilligung beantragen 申请居留许可

Benötigte Dokumente: 需要的材料

a) ausgefülltes Antragsformular 填好的申请表

b) Pass 护照

c) Visum (falls vorhanden) 签证（如果已经有）

d) Kopie des Zulassungsbescheids 大学录取通知书复印件

e) Immatrikulationsbescheinigung 注册证明

f) Kopie des Mietvertrags 租房合同的复印件

g) Kopie der Anmeldebestätigung vom Einwohnermeldeamt 居民登记局的登记证明复印件

h) Kopie des Nachweises der Krankenversicherung 医疗保险证明的复印件

i) Finanzierungsnachweis 资金证明

-> Sie erhalten eine Aufenthaltserlaubnis (Nicht-EU-Bürger)

您得到居留许可（非欧盟成员国的外国学生）

-> Sie erhalten eine Freizügigkeitsbescheinigung (EU-Bürger)

您得到自由迁徙证明（欧盟成员国的外国学生）